



Transactions Report تقرير التصرفات العقارية

Total	المجموع	Units	وحده	building	مبنى	Land	أرض		
, Value Million (القيمة (مليون درهم) Million , AED	No.of العدد	, Value Million (القيمة (مليون درهم) Million , AED	No.of العدد	Value (القيمة (مليون درهم) Million , AED	No.of العدد	Value Million (القيمة (مليون درهم) Million , AED	No.of العدد	Procedures	الإجراءات
11,805	4,200	6,618	3,243	799	304	4,388	653	Sales	المبيعات
7,805	1,001	703	553	344	91	6,758	357	Mortgages	الرهن
1,678	202	170	128	124	14	1,384	60	others	أخرى
21,289	5,403	7,492	3,924	1,267	409	12,530	1,070	Total	المجموع

Includes Freehold Areas For units and Buildings.

Includes Freehold and Non freehold Areas For Lands.

Include's offices - shops - stores in freehold areas.

(Sales - Mortgages - Others) represent Transactions sets and it contain sub transactions.

Includes off Plan and existing properties transactions.

The Table above represent Registerd Transaction during July 2016 .

Source : Dubai Land Department.

تشمل تداولات الوحدات والمباني في مناطق التملك الحر فقط.
تشمل تداولات الأراضي مناطق التملك الحر وخارج التملك الحر.
الوحدات تشمل أيضاً المكاتب - المحلات - المخازن داخل مناطق التملك الحر.
يعبر كلاً من (المبيعات - الرهن - أخرى) باقات معتمدة تحتوي على تصرفات فرعية.
تشمل تصرفات العقارات القائمة وعلى الخارطة.
التقرير أعلاه يمثل جميع التصرفات التي تم تسجيلها خلال شهر يوليو عام 2016 .
المصدر : دائرة الأراضي والأملاك .

تعريف التصرفات Transactions Definitions

Procedure Type	نوع الاجراء	Transaction Group	نوع التصرف		
Adding Land By Sell	إضافة أرض بالبيع	Sales	مبيعات		
Delayed Sell Development	بيع حق منفعة مؤجل				
Delayed Lease to Own Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك المؤجل				
Sell	بيع				
Delayed Sell	بيع مبدئي				
Sell Development	بيع حق منفعة				
Sell - Pre registration	بيع - تسجيل مبدئي				
Lease to Own Registration Pre-Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك - تسجيل مبدئي				
Lease to Own Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك				
Lease Development Registration	تسجيل حق منفعة بالإيجارة				
Delayed Sell Lease to Own Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك على بيع مبدئي				
Lease to Own on Development Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك على حق منفعة				
Sell Development - Pre Registration	بيع حق منفعة - تسجيل مبدئي			Mortgages	رهن
Lease to Own Transfer	تحويل إيجارة تنتهي بالتملك				
Lease to Own Transfer Pre-Registration	تحويل إيجارة تنتهي بالتملك - تسجيل مبدئي				
Delayed Lease to Own Transfer	تحويل إيجارة تنتهي بالتملك المؤجل				
Delayed Sell Lease To Own Transfer	تحويل إيجارة تنتهي بالتملك على بيع مبدئي				
Lease to Own on Development Transfer	تحويل إيجارة تنتهي بالتملك على حق منفعة				
Lease Development Transfer	تحويل حق منفعة بالإيجارة				
Transfer Delayed Mortgage	تحويل رهن بيع مبدئي				
Transfer Development Mortgage	تحويل رهن حق منفعة				
Portfolio Mortgage Transfer	تحويل رهن محافظ				
Portfolio Mortgage Transfer Pre-Regstraion	تحويل رهن محافظ - تسجيل مبدئي				
Mortgage Transfer Pre-Registration	تحويل رهن- تسجيل مبدئي				
Delayed Lease to Own Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك المؤجل				
Lease to Own Modify Pre-Registration	تعديل إيجارة تنتهي بالتملك - تسجيل مبدئي				
Delayed Lease to Own Modify	تعديل إيجارة تنتهي بالتملك المؤجل				
Lease to Own on Development Modification	تعديل إيجارة تنتهي بالتملك على حق منفعة				
Delayed Sell Lease To Own Modification	تعديل إيجارة تنتهي بالتملك على بيع مبدئي				
Lease Development Modify	تعديل حق منفعة بالإيجارة				
Modify Mortgage Pre-Registration	تعديل رهن - تسجيل مبدئي				
Modify Delayed Mortgage	تعديل رهن بيع مبدئي				
Portfolio Mortgage Development Modification	تعديل رهن حق منفعة محافظ				
Portfolio Mortgage Modification	تعديل رهن محافظ				
-Portfolio Mortgage Modification Pre Registration	تعديل رهن محافظ - تسجيل مبدئي				
Development Mortgage Pre-Registration	رهن حق منفعة تسجيل مبدئي				
Delayed Portfolio Mortgage	رهن محافظ بيع مؤجل				
Mortgage Registration	تسجيل رهن				
Modify Mortgage	تعديل رهن				
Lease to Own Modify	تعديل إيجارة تنتهي بالتملك				
Development Mortgage	رهن حق منفعة				
Portfolio Mortgage Registration	تسجيل رهن محافظ				
Mortgage Transfer	تحويل رهن				
-Portfolio Mortgage Registration Pre Registration	تسجيل رهن محافظ - تسجيل مبدئي				
Modify Development Mortgage	تعديل رهن حق منفعة				
Mortgage Pre-Registration	تسجيل رهن - تسجيل مبدئي				
Lease to Own Registration Pre-Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك - تسجيل مبدئي				
Lease to Own Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك				
Portfolio Mortgage Development Registration	تسجيل رهن حق منفعة محافظ				
Delayed Mortgage	رهن بيع مبدئي	Others	أخرى		
Lease Development Registration	تسجيل حق منفعة بالإيجارة				
Delayed Sell Lease to Own Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك على بيع مبدئي				
Lease Finance Registration	تسجيل اجارة تمويلية				
Lease Finance Modification	تعديل اجارة تمويلية				
Lease to Own on Development Registration	تسجيل إيجارة تنتهي بالتملك على حق منفعة				
Portfolio Development Registration	تسجيل حق منفعة محافظ				
Grant Pre-Registration	هبة - تسجيل مبدئي				
Grant	هبة				
Grant Development	هبة حق المنفعة				
Delayed Development	تسجيل حق منفعة مؤجل				
Development Registration	تسجيل حق منفعة				
Grant on Delayed Sell	هبة على بيع مبدئي				
Development Registration Pre-Registration	تسجيل حق منفعة - تسجيل مبدئي				